

CONSELHO ESTADUAL DE EDUCAÇÃO

P A R E C E R N° 1051/72

Aprovado em 10/08/1972.

PROCESSO N°: 916/72 - CEE

INTERESSADO: Caterina Valfre di Bonzo

ASSUNTO : Revalidação de curso feito no estrangeiro

CÂMARA DO ENSINO DO PRIMEIRO GRAU

RELATOR : Conselheiro JOSÉ CONCEIÇÃO PAIXÃO

VOTO

HISTÓRICO:

Caterina Valfre Di Bonzo fez o curso primário de 5 anos em Tripoli, Dronero (Itália) e Londres. Fez o curso ginásial em Caracas, Dronero e Cuneo. O pai da aluna, cônsul geral da Itália em São Paulo solicita deste CEE revalidação dos estudos feitos por sua filha para que possa a mesma matricular-se na 1ª série do Ensino de 2º Grau, no Colégio Dante Alighieri.

Os documentos apresentados mostram que a aluna:

- a) no ano letivo de 1966/67, cursou a 5ª série primária em Londres, tendo sido aprovada;
- b) nos anos letivos de 1967/68 e 1968/69, cursou a 1ª série a 2ª série ginásial na Escola Media "Leonardo da Vinci" em Caracas;
- c) no ano letivo de 1969/70, cursou a 3ª série ginásial na Escola Média Estatal de Dronero, tendo sido aprovada no exame de licenciatura;
- d) no ano letivo de 1970/71, cursou a 1ª série do Instituto Magistrale Statale "E. de Amicis" de Cuneo (Itália), tendo sido promovida para a segunda série.

Todos os documentos apresentados estão devidamente traduzidos por tradutor público juramentado.

CONCLUSÃO:

Os estudos feitos por Caterina Valfre Di Bonzo correspondem plenamente ao nosso ensino de primeiro grau, pois a aluna, depois de cinco anos primários terminou o curso ginásial italiano de três anos e cursou ainda um ano do Instituto Magistrale "E. de Amicis".

Pode, pois, a aluna matricular-se na 1ª série do 2º Grau, no Colégio Dante Alighieri, devendo fazer exames especiais de Português, História do Brasil, Geografia do Brasil e Educação Moral e Cívica.

Este o nosso voto, s.m.j.

São Paulo, 20 de Julho de 1972.

a) Conselheiro José Conceição Paixão - Relator

A CÂMARA DO ENSINO DO PRIMEIRO GRAU, em sessão realizada nesta data, após discussão e votação, adotou como seu Parecer a conclusão do VOTO do nobre Conselheiro.

Presentes os nobres Conselheiros: José Borges dos Santos, José Conceição Paixão, Olavo Baptista Filho, Paulo Nathanael de Souza.

Sala das Sessões da Câmara do Ensino do Primeiro Grau
em 31 de Julho de 1972.

a) Conselheiro Revdo. José Borges dos Santos Junior
Presidente